

RENDEKIVÜLI SPORT POLITIKAI ÉS REPORTLAD

MEGJELENIK MINDEN HÉTFŐN
ÉVFOLYAM, 25 SZ. = ÁRA 2 LEI

1934. JUNIUS 18
Felelős szerkesztő: BRUCKNER LAJOS

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
ARAD, BUL. REG. FERDINAND 5. SZ.

Az egész világ figyelme ma Bucuresti felé irányul

A ma kezdődő kisantant konferencián kimagasló fontosságú kérdéseket tárgyalnak. Jugoszláv, csehszlovák, német, osztrák és magyar újságírók a román fővárosban. — A szovjettel való megállapodás, Mussolini-Hitler találkozása és a leszerelés problémája a legfontosabb tárgya a konferenciának

Bucuresti. A román főváros, teljesen a ma kezdődő kisantant konferencia hatása alatt áll. Nemcsak a kisantant országok, hanem az egész világ figyelme Bucuresti felé fordul. Már szombat és vasárnapon megkezdtek a jugoszláv és csehszlovák újságírók, a csehszlovák külügyminiszteri elnökök, több külügyi főszóvivő. Vasárnap megkezdett több német, osztrák és magyar újság kiküldött tudósítója. A külügyminiszteriumban már vasár-

nap minden készen várta a konferencia megnyitását.

Titulescu külügyminiszter, aki két napot Mamaia tengeri fürdőhelyen töltött, vasárnap visszaérkezett Bucurestibe. A sajtó munkatársainak kijelentette, hogy kipihenten érkezett vissza a fővárosba. A külügyminiszter vasárnap hosszasan tárgyalta Tatarescu miniszterelnökkel, majd a délutáni órákban királyi kihallgatáson jelent meg.

A kisantant konferencián tárgyalás alá kerülő kérdé-

sekről nem tájékoztatták a nyilvánosságot. Annyi azonban kiszivárgott, hogy a külügyminiszterek mindazokat a kérdéseket beható vita tárgyává teszik, amelyek a nemzetközi politika homlokterében állanak.

A tárgyalásra kerülő ügyek közül kimagasló fontosság jut a Mussolini-Hitler találkozásnak, továbbá a leszerelés problémájának.

A szovjettel való kapcsolatok újjáfelvétele is egyik fontos témája lesz a kisan-

tant konferenciának főleg azért, mert Jugoszlávia a konferencián ismerteti azokat az okokat, amelyek miatt távortartotta magát a Genfben történt paktum aláírásától. Nincsen kizárva azonban, hogy

a kisantant konferencián történő eszmecsere azzal az eredménnyel fog járni, hogy Jęftics már Bucurestiben ki fogja jelenteni, hogy Jugoszlávia nevében a genfi határozathoz csatlakozik.

hogy Nagy Zoltán padureni lelkésznek van a legnagyobb tábor a aradi reformátusok között és a rendkívüli népszerűségnek örvendő lelkészt ültetik Csécsi Imre örökébe.

Német tengeri fürdők nem óhajtják a zsidó vendégeket

A Jüdische Rundschau című berlini újság közli Norderney állami tengeri fürdő vezetőségének levelét, melyben a fürdő vezetősége felhívja a figyelmet arra, hogy már ismételtan közölte azt, hogy az állami tengeri fürdőn a zsidók jelenléte nem kívánatos. Miután azonban mégis megkeresések érkeztek zsidóktól, akik engedélyt kértek arra, hogy Norderneyben tartózkodjanak, a fürdővezetőség nyomtatékosan felhívja a figyelmet, hogy az ilyen engedélykérése céltalan. Ezzel szemben Arendsee keleti tengeri fürdő igazgatósága közli, hogy a zsidó fürdővendégek vonatkozó korlátozásokat megszüntették.

Arad református társadalma leszavazta Balajthy Jenő lelkészt

346-an nemmel, 244-en igennel szavaztak. — Pályázat kiírása után névszerinti szavazással választanak lelkészt

Arad. Aligha előzőtt még meg református lelkész-választás olyan izgalmas korszakot, mint a Csécsi Imre örökéért megindított választási küzdelem volt.

Érthető, hogy Arad református társadalma nagy érdeklődéssel tekintett a vasárnapi isteni szünetre, illetve lelkész-választás elé és ennek a nagy érdeklődésnek tudható be az, hogy már tegnap este 9 óra előtt zsúfolásig megtelt meg a református templom.

Az istentiszteletet Jakab Viktor beiuși lelkész tartotta, majd végül közölte a presbiterium határozatát és felvette a kérdést:

kivánják-e a megüresedett lelkészi állásba Balajthy Jenő, Episcopul-bihori lelkészt, vagy nem?

A kérdés után hangos „igen” és „nem” kiáltások hangzottak el, majd Jakab Viktor kijelentette, hogy a-

menyiben tíz hitközségi adót fizető hívő írásban adja be a tiltakozását, akkor szavazásra kerül a sor.

Ekkor tíz adófizető „ellenzék”, névszerint: Nagy Etelka, Szentiványi Elek, Szabó Imre, Hegedűs József, Borbély Gáborné, Borbély Irén, Szabó Sámuel, Molnár István, Kiss János és Cikora István írásban kérték a választás elrendelését, ami meg is történt.

A választás elrendelése után, fél 11 órakor kezdődött meg a szavazás. A templom udvarában Nagy Dezső gondnok, Dömötör Bertalan, Eszernyi Lajos és Gábor András igazoltatták le a szavazókat, míg a lelkész hivatalban, ahol a szavazás folyt, az egyházmegye kiküldöttei: Jakab Viktor lelkész és Frater Emil szalontai földbirtokos, dr. Nagy Dezső egyházgondnok, Ajtay Béla segédlelkész. Hirsch József kántor, az „igen,”

pártiak bizalmiférfiai részéről Szarka László, Muzsaj József, Patko Imre, Dömötör Bertalan, Eszeuyi Lajos, Elek István, Fehér Imre, Hunyady József és Zih József a „nem” pártiak részéről az előbb említett tíz kérvénybenyújtó tevékenykedtek. A titkos választást Jakab Viktor lelkész vezette le általános megelégedéssel.

A szavazás megkezdésénél

százával rohanták meg a szavazó urnát, úgyhogy a rendet alig lehetett fenntartani.

Az első szavazók Patko Imre, Muzsaj József, Szabó Imre, Kun József, Vince Endre és Eszernyi Lajos voltak. Déli 1 óráig nagy turnusokban járultak a szavazók az urnák elé,

később azonban megcsappant a szavazók száma és délután fél 6 óráig, a szavazás lezárásáig csak egyenként érkeztek a szavazók a választási helységbe.

Jóval 5 óra után Jakab Viktor lezárta a szavazást és ekkor megállapítást nyert, hogy 1090 szavazati joggal rendelkező református közül csak 590 adta le szavazatát. Nagy izgalom kísérte a szavazócédulák összeszámlálását, míg végül Jakab Viktor kihirdette az eredményt, amely szerint

346-an nemmel és 244-en szavaztak igennel,

vagyis Arad református társadalmának többsége nem kívánja Balajthy Jenővel betölteni Csécsi Imre örökét.

A választás eredményeképpen

a református presbiterium a lelkészi állásra pályázatot hirdet és a pályázók felett névszerinti szavazásra kerül a sor.

Igy tehát Arad református társadalma a közeljövőben dönti el tulajdonképpen, hogy ki legyen Arad új református lelkésze. Előreláthatólag többben pályáznak, de a vasárnapi események után most már valószínűnek látszik,

Adóbonokat és kaucióképes

állampapirokat

legelőnyösebben vesz és elad

Goldschmidt Bank
R. T. ARAD

Szocialisták szabadon bocsátása osztrák internálótáborokból

Bécs. A szövetségi kormány fokozatosan elengedi az internálótáborokból valamenyny szociáldemokrata vezetőit. Az utóbbi napokban 20 volt szociáldemokrata funkcionáriust engedtek szabadon. Glöckel és Klina ismert volt szociáldemokrata képviselők és Weber volt bécsi városi tanácsos családját értesítették, hogy a három internált szociáldemokrata vezetőt a jövő héten szabadlára helyezik. Megbízható forrásból szerzett értesülés szerint augusztus végéig már valamenyny szociáldemokratát elengedik a wöllersdorfi internálótáborból.

CENTRAL MOZGO

A milliomos titkárnője

Szenzációs kalandorfilm

Főszerepekben Brigitte Helm, Paul Wegener, Willy Eichberger, Lissy Arna, Otto Wallburg

Előadások kezdete negyed 8 és negyed 10-kor

SELECT MOZGO

Az én bűnöm

Nagyszabású társadalmi erkölcskép, főszerepekben Tallulah Bankhead és Fredric March. Kiegészítő műsorok: „A jószívű Micky Maus” és egy színes „Silly Symphonie”.

Jön: A meggyalázott. Elsőrangú bűnügyi dráma, főszerepben Helen Twelvetrees.

36-ik Srác Laci

Jároka Lacika a 7 eszten
cigányprir
aki román, magyar, olasz és német nyelv
slágereket énekel és 10 tagu zenekart vezén

a „Dácia” kávéház nyári kertben kedden, szerdán és csütörtök

Nem hagyja magát Bocu Sever

Nagyszabású népgyűlésen demonstráltak Timisoarán a volt bányászati kormányzó mellett

Timisoara. Bocu Sever, a nemzeti parasztpártból kizárt ellenzéki harcos politikus nem engedte magát legyűrni. Potarca Virgil kizáratási indítványára vasárnapra népgyűlést hívott össze a timisoara gyárvárosi körudvarban, amelyen szűkebb vezérkarával élesen támadta a nemzeti parasztpárt mai rendszerét és lándzsát tört újlag Maniu mellett. Mintegy kétezer ember ér-

kezett a környékbeli falvakból zászlókkal és zenekarokkal a vasárnapi népgyűlésre. Bocu Sever nyitotta meg a nagygyűlést, üdvözölte a megjelenteket és külön köszöntötte Boila Zachariást. Juga Liviusz dr. megállapította, hogy 150 falu 370 hivatalos kiküldötttel képviselte magát.

Ezután Văndatu János dr. a Lupu párt bányászati vezetője a fuzióról beszélt, majd

Maniut és Bocut dicsérte lelkes éljenzés közben.

Subtire János dr. a badacsonyi irányról beszélt és megállapította, hogy Maniu már 40 év óta az erdélyi és bányászati román parasztszervező, híve és az is marad.

Dr. Gábor Liviusz volt polgármester kérte, hogy revideálja a központ álláspontját, mert ez a népakarat ellenére történik.

Legnagyobb érdeklődést

és sikert Boila dr., a Romania Nou vezetője aratta, aki kijelenti, nem lehet elképzelni Bánátot Bocu nélkül és Bocut a Bánát nélkül.

Vidrichin Sztán hasonló szellemben méltatta Bocu érdemeit, akit a népgyűlés résztvevői lelkesen ünnepelt.

L Ö B L
kölsönkönyvtár Arad.
Havi olvasási díj 40 lei.
Az összes újdonságok
állandóan kaphatók.

— Dr. Spielberger író orvos hazaérkezett, a deléseit folytatja.

— **Házasság.** Diszess külvő volt vasárnap déle fél tizenkettőkor az a zsidó templomban. Fr mann Gyula, az Aradi talános Takarékpénztár tisztviselője vezette ohoz Grünwald Lilit, Grünwald Samu ismert kereskedő nagyképzet leányát. Vágólygi L dr. főrabbi nagyhatás beszédet intézett az ifj hoz. Násznagyok vo Grünwald Márton igaz (Timisoara) és Székely hály, a Consum igazgató A diszes esküvőn Arad es reskedővilágának min számottevő tagja ott Esküvő után úgy az ör szülőket, mint a fiatal elhalmozták szerencsek natokkal. A fiatal pár a latonra utazott nászutra.

Német leszerelési delegátus látogatta meg vasárnap Barthou francia miniszterelnököt Párisban

Francia-német kibékülés várható

Páris. A vasárnap váratlan politikai szenzációval szolgált. Ribbentrop német leszerelési megbízott tegnap minden előzetes bejelentés nélkül megjelent Párisban és felkereste Barthou francia külügyminisztert.

A német kormány leszerelési delegátusa és a francia külügyminiszter kö-

zel két órán keresztül tárgyaltak. A tárgyalások a leszerelési kérdés és Németországnak Gentbe való visszatérése körül forogtak. Bár a tárgyalás magánjellegű volt, mégis politikai körökben úgy tudják, hogy ennek a találkozásnak igen nagy kihatása lesz a leszerelési

kérdés sikeres megoldása ügyében.

A francia lapok összefüggést látnak Hitler római és Ribbentrop párisi látogatása között és arra a következtetésre jutnak, hogy a római és párisi tárgyalások sokkal kedvezőbb atmoszférát teremtettek a francia-német kibékülés tekintetében.

Bánfi-bor

1932 évi édes fehér és vörös borok

12 lej
zamatos
asztali bor

Megrendelhető
Apponyi
Testvéreknél

Publicatiune

Se aduce la cunoştinţa celor interesaţi, — că Primăria municipiului Arad, —

in ziua de 7 Iulie
1934, ora 11 a. m.

va ţine în biroul Serviciului economic, camera Nr. 59, licitaţiune publică cu oferte închise şi sigilate, pentru furnizarea alor 50 buc. apometre 13 mm. şi 10 buc. apometre 20 mm. necesare pentru uzinele de apă a municipiului.

Licitaţiunea se va ţine în conformitate cu Art. 88—110 din legea contabilităţii publice şi potrivit normelor de licitaţii în vigoare.

Ofertanţii cari vor participa la licitaţiune vor depune odată cu oferta în mainile comisiunei de licitaţii şi o garanţie provizorie de 5% din valoarea ofertei, în numerar ori efecte garantate de Stat, iar oferta se va face numai în baza caetului de sarcini, cari poate fi văzut în fiecare zi de lucru în camera Nr. 59 a primăriei, ori la Uzinele municipiului Arad.

Arad, la 13 Iunie 1934.

Primăria Municipiului
Arad
Nr. 14.464/1934.

Üzletáthelyezés
Tisztelettel értesitem ig tiszteit vevőimet, hogy

órás és ékszerész üzletem

Piaţa Avram Iancu 1. alá (volt Losonczy ékszerüzlet) helyeztem át. Ig kérem tiszteit vevőim további pártfogását és bizalmat, sojt. lui

GARTNER JÓZSEF
tört aranyat és ezüstöt le magasabb áron veszek, vagy újra átcserelek.

— **Legideálisabb hajtó, vértisztító, ep hajtó a „Solve” pirula, dr. Földes Béla gyógyszerháza, Arad**

Intelligens nő, vagy férfi szerény megélhetést talál könnyű munkával.

Cim a kiadóban (Bul vardul Regele Ferdinand 5) délelőtt 12—1 óráko

Nemsokára becserlik az új ezresbankókat is?

Hírek szerint a Nemzeti Bank igazgatósága elhatározta, hogy rövidesen becseréli az új ezerlejes bankjegyeket is. Már ki is írt a pályázatot az új modelle amelyet román művészek készítettek s az össze megkezdik az ezresbank nyomását. Ezek lesznek az első ezresbankok, amelyeket országban állítanak elő.

A becserelés időpontát csak később állapítják meg.

Nyomában Hoszpodár kelmefestő betörőinek

Tulzott követelésekkel léptek fel az ellopott ruhák tulajdonosai

Arad. Emlékeztet az a vakmerő betörés, amelyet ismeretlen tettesek mintegy hat héttel ezelőtt Hoszpodár Miklós aradi vegytisztító és kelmefestőnél elkövettek. Hoszpodár str. Eminescu 3 szám alatti üzletét az éjszakai órákban valósággal kifosztották. Kilenc férfi és harminckét női ruhát vittek el az üzletből. A súlyosan megkárosodott kelmefestő azonnal megtette feljelentését a rendőrségen, ahol jegyzőkönyvbe vetette, hogy ötezer lejt fizet a nyomravezetőnek. Nagy apparátussal indult meg a rendőrségi nyomozás, nemcsak a környéken, hanem messzebb fekvő városokban is kutattak az ellopott ruhák után, a rendőrség egymásután kapta meg az újabb nyomokat, sajnos azonban hogy az eltűnt ruhák nem kerültek elő.

A betörés után az ellopott ruhák tulajdonosai megjelentek Hoszpodár üzletében és bejelentették igényüket arra az esetre, ha nem hozná vissza a ruhákat. Habár Hoszpodárnak pontos kimutatása volt a a tisztítóba adott ruhákról, a tulajdonosok a tényleges értéknél kétszerháromszor nagyobb összeget követeltek. Egyik uriaszony bejelentette, hogy Egyiptomba vásárolt selyemruhája volt a tisztítóban, amelynek több ezer lej értéke volt. Véletlenül az urinó a ruhával együtt egy darab mintát is adott a tisztítóba, amelyet a betörők természetesen nem vittek el és amelyből nyomban megállapították, hogy közönséges műselyem, a-

melynek egészen minimális az értéke. Egy másik uriaszony bejelentette, hogy nagyon finom selyemvásznon ruhája veszett el erről is hamarosan megállapították, — hogy egyszerű ripszvászon. Egy uriember nyolcezer lejt igényelt eltűnt „finom angol” ruhájáért, kiderült, hogy ujonnan sem került félszónyiban sem a ruha. Legjobban megjárta az az uriember, a ki bejelentette, hogy eltűnt nadrágjának négyezer lej az ára. Kellemetlen meglepetéssel vette azután tudomásul, hogy „finom” nadrágját nem vették el a betörők és így be kellett ismernie, hogy belföldi szövethől készült, eléggé elhasznált nadrágja alig ér néhány száz lejt.

Az önhibáján kívül kellemetlen helyzetbe jutott kelmefestő, akiről köztudomásu, hogy a legelkiismeretesebb és legkorrektebb iparosok egyike, tőle telhetően igyekszik megnyugtanni vevőit és kijelentette, hogy a rendőrségi nyomozás befejezése után, amennyiben nem sikerülne visszakapnia a ruhákat, az ellopott ruhák tényleges értékeit mindenkinek megfizeti. Miután azonban megvan a remény rá, hogy megkerülnek az eltűnt ruhák és így azok előbbi megtérítése esetén értékelenné válnának rá nézve némi haladékot kért még a ruhatulajdonosoktól, akik belátva a kelmefestő kellemetlen helyzetét, meg is adták az újabb halasztást.

Joghurt

csillagvédjeggyel valódi



Aradi Tejcsarnok

A Temesvári Mentőtársulat ezévi sorsjátéka

A Temesvári Mentőtársulat az idén is megrendezi az évenként megismétlődő és oly sikeresen bevált sorsjátékot, melynek húzása visszavonhatatlanul ez év szeptember 9-én lesz a timisoarai városházán megtartva. Mint a múlt évben, úgy az idén is 50.— lej egy sorsjegy ára és a főnyeremény 250.000.— lej, azonkívül 100.000.— lej, 50.000.— lej, 25.000.— lej, 10.000.— lej és nagyon sok kisebb nyeremény van, mely összegeket húzás után azonnal kifizetik. Aradmegye és Hunedoara megye területére az aradi Goldschmidt Bank R. T. kapott kizárólagos egyedárusítási jogot s már ez is elég garancia a nyeremények azonnali pontos kifizetésére.

Vaşa de jos (Alváca)

kénés és szénsavas högyógyfürdő

Csuz, rheuma, köszvény, ischias és különféle női bajoknál szenzációs gyógyhatás. **Erdély legolcsóbb gyógytelepe!** Állandó zene. Kitűnő konyha. Pormentes hegyi levegő. Orvosi ellenőrzés. Pensio rendszer. Teljes napi ellátás L. 100-tól. Prospektust készséggel küld az Igazgatóság

A fürdő-vendéglőben kitűnő konyha Antalik Béla kiváló vezetése alatt. Diétikus étkezés, mérsékelt árak.

Több német katonai osztag átlépte a semleges Rajna vonalat

A párisi lapok rendkívüli kiadásban közölték a fel-tűnéstkelő hirt

Páris. A párisi lapok rendkívüli kiadásokban köz-
lák azt a hirt, hogy több né-
met katonai osztag átlépte a
semlegesnek nyilvánított Raj-
na vonalat és behatolt a
Rajna területre. A hír a fő-
városban nagyon nagy nyug-
talanságot keltett, mert nyil-

vánvaló, ha a hír megfelel
a valóságnak, abból súlyos
konfliktus támad Franciaor-
szág és Németország között.
A versaillesi békeszerződés
43-ik szakasza tudvalevőleg
megtiltja Németországnak,
hogy katonaságot vezényel-
jen a Rajna területre. Ha a

német kormány kormány
ezt a rendelkezést megsze-
gi, akkor nemcsak Francia-
országgal, hanem Angliával
és Olaszországgal is szembe
kerülne, amelyek szintén
aláírták a Rajna egyez-
ményt.

Optimista az orosz sajtó

Románia és Csehszlovákia egyezménye a tartós és igazi béke alapját vetette meg

Moszkva. Az orosz sajtó
egy részletességgel foglal-
ozik a Genfben létrejött
egyezményekkel és azt a
övetkeztetést vonja le, hogy
a legújabb Románia-
val és Csehszlovákiával
megkötött paktum, a
többi már fenálló egyez-
ményekkel együtt, a
tartós és igazi béke a-
lapját veti meg. Egyet-
len állam van jelenleg

Európában — írják a
lapok — amely agresz-
zív szándékokat táp-
lál egy másik országgal
szemben. Ettől az egy
államtól eltekintve, Eu-
rópa valamennyi többi
nemzete a békét akarja
és a szovjettel megkö-
tözött egyezményekkel
biztosította is.

A szovjet sajtó szerint, a
legközelebbi évtizedek so-

rán, nem robbanhat ki olyan
háború, amelyben az euró-
pai nemzetek legtöbbje
résztvenne, — mint volt a
világháború. A legközelebbi
háború — csak két nemzet
között folyhat — írják az
újságok, mert a többi ál-
lamnak minden oka meg-
van arra, hogy két állam
konfliktusa esetén semleges
maradjon.

Megkezdődött a takarékosági program:

Semilyen újabb kinevezést nem engedélyez a kormány

Repülőbizottságok vizsgálják felül a jogtalan kinevezéseket

București. A Curentul ir-
a: A kormány nagyszabá-
u pénzügyi intézkedések
erével foglalkozik, ame-
lyek a takarékoság elvét
szolgálgják. Rendeletet adott
a kormány, amely ki-
mondja, hogy további ren-
delkezésig, a megüresedett
állásokat nem szabad betöl-
teni. A pénzügyminisztérium,
valamennyi hatóságnak meg-
küldötte az értesítést, amely
zerint, azok a rendkívüli
intézkedések, amelyeket az

elmúlt költségvetési évre
vonatkoztak, érvényben ma-
raonak 1934-1935. években is.

Kimondja a rendelet
többek között, hogy
mindazokban az esetek-
ben, amikor hivatalokat
teljesen beszüntetnek,
vagy más hivatalokkal
egybeolvasztanak, a fe-
leslegessé vált hivatal-
nokokat, rendelkezési
állományba kell he-
lyezni.

Semilyen újabb kineve-

zést nem engedélyez a kor-
mány. A rendelet végül
jelzi, hogy repülőbizottság
száll ki minden városba, a-
mely a helyszínen megvizs-
gálja, történtek-e igazságtal-
lan, vagy jogtalan kineve-
zések, előléptetések. Ha ilyen
eset felforgását tényleg
megállapítják, a bizottságok
jelentést küldenek az illeté-
kes minisztériumhoz, ahol
azonnal elrendelik a fegyel-
mi vizsgálat megtartását.

Vegyen

Mentő sorsjegyet

1 drb. 50.— lej. — Főnyeremény:
250.000.— lej.

Kapható minden trafikban. —

Főelárusító:
GOLDSCHMIDT BANK R. T.

Ismét bezárták és lepecsé- telték az aradi „művész”- klubbot

zgalmas jelenetek a kéátyaklub bezárásánál. — Le-
oglalták a klub zsetonkészletét és pénztárát. — Iga-
zoltatták a játékosokat és megmotozták az alkal-
mazottakat

Arad. Habár sehol sem
mirdették, mégis sokan tud-
ák, hogy a „művészklub”,
amely régebben a Dácia-
zállodában működött, né-
hány héttel ezelőtt egy Emi-
nescu uccai lakásban ült
anyát. Estéről-estére vígan
olyt a roulette és a chei-
nin de fer, nagy pénzke-
orogtak és folytak el a
öld poszton és különösen
a roulette-nak volt nagy
népszerűsége.
Vasárnap este negyed 9

órákor, amikor a klubhely-
ségben a legnagyobb tem-
póban folyt a rulett — az
ott tartózkodók legnagyobb
meglepetésére megjelent Vul-
pe Constantin főügyész Gu-
tunoiu ügyész, Seracu vizs-
gálóbíró, Vasii kapitány,
Hui, Margescu. Plesu rend-
őrkömiszárók, valamint több
detektív és közrendőr. Ami-
kor a hatósági közegek be-
léptek a terembe Hui Cor-
nél komiszár elkialtotta ma-
gát:

— A törvény nevében!
Mindenki álljon fel!

Általános megdöbbenés,
ijedség fogadta a hatósági
közegeket. Különösen a já-
tékosok voltak nagy zavar-
ban. A krupieken kívül a
játékasztalnál tizenkét játé-
kos ült, akiket leigazoltat-
tak, majd a krupieket, a
klub tulajdonosait és az
összes alkalmazottakat meg-
motozták. A motozás után
az egész neton állományt,
valamint a pénztárosnál ta-
lál pénzt lefoglalták.

Seracu vizsgálóbíró elő-
ször román, majd magyar
nyelven megkérdezte, hogy
van-e valakinek valamilyen
panasza a klub ellen. A
feltett kérdésre azonban
senkisésem válaszolt. Végül a
hatósági közegek kiürítették
a termet, majd az ajtót
lezárták és lepecsételték. A
klub tulajdonosainak és al-
kalmazottainak kihallgatását
hétfőn reggel kezdi meg az
ügyészség.

Olvassa és terjessze a
Rendkívüli Ujságot

Fürdőruhák, fürdősapkák és fürdő-
cipők legolcsóbban
B O G Y Ó-nál
Strada Eminescu 1. (Corso mozi mellett)

PIROSKY

fodrász-szalón
Str. Matei Corvin 2.
Ondolálás 10 L.
Hajvágás 8 L.
Hajmosás 8 L.
Manikűr 8 L.
Cosmetica Rádió
Uraknak olcsó kiszolgálás

Timișoarai szerkesztőség
és kiadóhivatal:

Ifj. Kubán Endre
III. str. 1 Decembrie 54.
(Alkotmány u.)

Ma már csak az le-
het milliomos, aki
sorsjeggyel játszik

A játék

Remény és szerencse ak-
kor is volt, amikor az Ál-
lami Sorsjátékot még nem
is ismerték. A különbség
az, hogy azelőtt az ember
azt várta, hogy egy különös
jótétemény történjen vele:
valami örökség, vagy kincs-
lelet.

De a nyereség befektetés
nélkül nem igen jelentke-
zett, az örökség pedig gaz-
dag rokonok közül még ke-
vésbé. Sokkal szívesebben
veszi az ember azt, ha ezer
lejt nyer, mintha százszáz
keres keserves munkával.

Az Államsorsjáték egy új
nyerési lehetőséget létesít-
tett, amelyen az ember idő-
szakonként kipróbálja a sze-
rencsét: minden hónapban
egyszer, aztán egy egész
hónapon át minden nap
szüntelenül sorsolják ki a
játékosok között a nyere-
ményeket. Így számtalan
ember jut pénzhez olymó-
don, ami ezelőtt nem léte-
zett.

Ha meggondoljuk, hogy
évente kétszer megismétlő-
nek ugyanazok a nyere-
mények, tíz hónapon át min-
den hónapban és hetven na-
pon át minden nap húzzák
ki az urnából a nyere-
ményeket, el kell ismernünk,
hogy az Államsorsjáték min-
denkinek lehetővé tette, hogy
reményeit a szerencse által
megvalósítsa.

HÁZTARTÁST nem ve-
zető házaspár keres egy
szobás lakást. Cimeket a
kiadóba kérek.

Olcsó, higienikus,
teljesen kifagyasztott

a Városi jéggyárban

Telefon 16—25

Pieracki meggyilkolt belügy-
minisztert az elnök tábor-
nökká nevezte ki

Erélyesen folyik a gyilkos merénylet üldözése

Varsó. Pieracki belügy-
miniszter gyilkos merénylet-
től szombat estig nem si-
került elfogni. A nyomozást
lázás erőfellyel folytatják és
szombaton az igazságügy-
miniszter maga vette kezé-
be az irányítást és mellette
segédkezik a varsói főállam-
ügyész.

A merénylet eldobott ru-
ha darabjai mellett egy cso-
magot is találtak, amelyben
egy pokolgép is volt. A
bomba meglehetősen primi-
tív összeállítású, a benne
elhelyezett robbanóanyag
azonban igen nagymennyi-
ségű volt. Azt hiszik, hogy
a merénylet a pokolgép

URÁNIA

Központi fűtés — Telefon: 460.

Ma hétfőn negyed 8 és
negyed 10 órákor utoljára

Legolcsóbb helyárrakkal
Lei 6, 8, 10, 15

Szökött
fegyenc
vagyok

németül beszélő bűnügyi
sláger

Paul Muni

A milliók nemcsak a nagy-
tőke és jól fizetett állások
jövedelmeit képezik, hanem
olcsó sorsjeggyel is meg-
lehet őket nyerni, sőt a sors-
jegy nyereségnek az az elő-
nye, hogy egyszerre jön,
nem apránként, mint a meg-
szokott jövedelem.

Ma már nem lehet valaki
milliomos csak úgy ha sors-
jeggyel játszik. Ez az egyet-
len olyan üzlet, amihez nem
kell sem nagy berendezés,
sem tőke, sem fejtörés: ahol
a százalékos megnő és mil-
lióvá szaporodik.

De ahhoz, hogy a remény
összhangba hozza a sze-
rencsével, játszani kell!
Dolgozni nem kell, mert a
sorsjegy magától játszik. Szó-
val vegyen egy sorsjegyet
és játssza!

36-ik Srác Laci, az
európai hírv 8 esz-
tendő cigányprimás
Aradon

Arad. (—) Sokat olvas-
tunk és hallottunk már cso-
dagyerekekről, amit azon-
ban Jároka Laci, a 8 esz-
tendő cigányprimás pro-
dukál — valóban csodála-
tos. Jároka Laci, — vagy
amint igen szellemesen ne-
vezik, 36-ik Srác Laci, —
Budapesten mint a Royal
Orfeum attrakciója aratta
komoly sikereit. Ahol csak
megfordult, fellépését min-
denütt a legnagyobb elra-
gadtatás kísérte. Srác Laci
holnap kedden, szerdán és
csütörtökön Aradon ven-
dég szerepel a Dácia kávé-
házban.

A II. Centurio jubilaris cserkész-ünnepélye junius 30- este a Zsidó-iskola kegyében. Tánccsüff

Vasárnap is több bombarobbanás történt Ausztriában

Bécs közelében van a terror-bűnszövetkezet központja

Bécs. A rendőrség egyik osztaga szombaton késő éjjel kiszállt Stockerau elővárosba, ahol a Trichter-féle keményítőgyárat körülvették. A rendőrség meglepetésszerűen beharagant a gyárba, ahol tizenkét embert találtak, akik éppen bombákat készítettek. A rendőrök behatoltak a gyár pincéjébe, ahol

az üzemekivüli szeszkazánokból százhat bombát hoztak elő. Ezek a pokolgépek teljesen elkészültek és bármikor használhatóak lehetett volna őket.

Más rejtékhelyen fegyvereket fedeztek fel, a tüzelésre szánt szénhalmazok alatt ládákat találtak, amelyek municiót tartalmaztak. A rendőrség a titkos fegyverraktár kész-

letét lefoglalta és elszállította.

Vasárnap is több helyen bombarobbanás történt. Grácban egy hid alatt explodált a pokolgép, amely azonban nem okozott nagy károkat. Innsbruckban a kormányzósági palota mögött robbant egy bomba, amely több arrahaladó embert könnyebben megsebesített.

Bécs. A rendőrség azt hiszi, hogy nem Stockerau az egyetlen hely, ahol a terror cselekedeteket rendező szövetkezet fegyvereket rejtgetett és bombákat gyártott. Azt hiszik, hogy Bécs közelében van a terror bűnszövetkezet központja. A rendőrség most azon fáradozik, hogy ezt a központot tegye ártalmatlanná.

Lezuhantak a harmadik emeletről az erkéllyel együtt

Sulyos szerencsétlenség Bucurestiben

București. A Vacaresti-uccában pénteken délelőtt sulyos szerencsétlenség történt. A 126 számú házban Nadler Tivadarné 31 éves uriaszony egy szőnyeget vitt ki Bódi Zsuzsanna cselédjével együtt a lakáshoz tartozó erkélyre. Az uriaszony és a szolgálóleány a szőnyeg kitakarításához kezdett. Egyszerre rémülten vették észre, hogy az erkély mőgingott alattuk, majd mindketten a ház harmadik emeletéről a meglazult erkéllyel együtt lezu-

hantak az uttestre. Az uriaszony és szolgálóleánya sulyosan megsebesültek és a mentők beszállították őket a Brancoveanu kórházba. Nadler Tivadarné hátgerincét törte meg pénteken éjjel meghalt a kórházban. A székely nemzetiségű cselédleány koponyacsontját zúzta és a vasárnapra virradó éjjel meghalt. Vizsgálat indult meg annak megállapítására, hogy mi okozta az erkélynek a lezuhanását.

Jól sikerült a sprintbajnokság

A Kerékpáros szövetség F. R. C. aradi kerülete által rendezett sprintbajnokság az egész Saguna-ut és nagy tömegű asszistálása mellett lett vasárnap délután lefutva. A sima rendezés valamint az ezen versenyre erősen készült résztvevők szép eredményeket értek el és a közönség is meglehetősen távozott a „gratist” látványossághoz színhelyéről.

Eredmény: Az első előfutam győz Rennich Fidél 16 mg. utolsó 200 m. rajta Deák Lajos.

A második előfutam győz Gelcz Sándor 17.6 mp. utolsó 200 m. rajta Bors János.

A harmadik reményfutamban győz Róth Lajos Vladutal szemben. Az elődöntőben Rennich győz Bors ellen.

A másodikban Deák győz Róth ellen, harmadik Gelcz.

Az első döntő futamban Rennich a tőle megszokott erős spurttal 14.2 mperces idővel legyőzi Deákot. A második döntő futamban a harmadik és negyedik helyért Róth Lajos győz Borssal szemben utolsó 200 m. 16.2 mp.

Az Arad kerület 1000 m. sprintbajnokja Rennich Fidél lett. 2. Deák Lajos, 3. Bors János Soimii Romániai. Róthot a verseny zsűri szabálytalanság miatt disqualificálta.

A timisoaraiak dacára, hogy meghívva lettek és eljövételüket megígérték nem jöttek el. Viszont az AMEFA versenyzői leigazoltatásuk hiányában nem tartották a mezőnyt. Mégis hisszük, hogy Rennich a nemzeti bajnokságon is a legjobban képviselheti kerületünk színeit és nincs kizárva ha jó napot fog ki, nem hozza el a Románia sprintbajnokjának címét.

VIRÁGOK

menyasszonyi és alkalmi csokrok, koszorúk a legjutányosabb árban kaphatók

MIHELYI VIDOR

virágüzletében

Arad, str. Gen. Berthelot, színházzal sz.

Băile Lipova

(BÁNÁT GYÖNGYE)

szénsavdus, rádium, vas, kén és egyéb tartalmu ásványforrásai páratlan gyógyhatásuknál fogva az országos balneológiai kiállításon első díjjal kitüntetve.

JAVASOLVA:

Szivbaj, érelmeszesedés, magas vérnyomás, reuma, idegrendszer (neurasténia) vese- és hólyag bántalmaknál, vérszegény nők és gyermekeknek és különösen női bajknál.

Május és június hónapban 50% kedvezmények.

Diétikus elsőrendű konyha. Prospektust díjtalanul küld a

fürdőigazgatóság.

Szőnyi Lajos vezetésével román, francia és magyar konyha. Orvosi előírás szerinti diétikus étkezés. — Szolid árak, figyelmes kiszolgálás.

étterem és vendéglő kerthelyiségét. Elsőrendű román és magyar konyha. Kiváló hegyaljai borok. Naponta frissen — Tánccsüff — Tulajdonos: FRIED FERENC

Figyelem!

Zimmermann Lajos Fia László

Piața Avram Iancu 4 alatt üzletét a régi személyzettel a régi szellemben tovább folytatja.

Kéri a vevőközönség szíves támogatását

Zimmermann Lajos Fia László cég.

Ünnepélyes külsőségek között lezajlott a Magyar Dalárda zászlószentelési ünnepsége

Timisoara. A Magyar Dalárda zászlószentelési ünnepsége véget ért.

Vasárnap délelőtt Kayser Lajos kanonok ünnepi misét celebrált, majd a Magyar Ház nagytermében közgyűlés volt, melyet az érdeklődő közönség zsufolásig megtöltött. A gyűlést Kakuk János dr. elnök nyitotta meg, majd Horváth Antal ügyvezető elnök a Dalárda 30 éves működését ismertette. Utána Bán-

falvi Zsigmond dr. főtitkári beszámolója következett. Vácolta a Magyar Dalárda dicső multját, majd dr. Kakuk Jánosné meghatva mondott köszönetet a zászlóanyai tisztiségért.

A Magyar Párt nevében dr. Vetterányi Viktor és Kubán Endre szerkesztő beszéltek. Délben 200 terítékes bankettel, majd nívós hangversennyel fejeződtek be a szép ünnepségek.

Legszebben fest, tisztit, mos vegyileg

ifj. Krebsz kelmeifestő, Aradon

Bul. Reg. Ferdinand. Főüzlet: strada Eminescu (Fehér Kereszt-épület)

Megnyílt az Aradi Háziipari Iskola évvégi kiállítása

Arad. Rendkívül nagy érdeklődés mellett nyílt meg vasárnap délelőtt 11 órakor az Aradi Háziipari Iskola évvégi kiállítása. Mintegy száz növendéke volt az elmúlt évben a kitűnő iskolának. A fiatal, tehetséges növendékek, 12-15 éves gyermekek nagyon szép munkát végeztek. Gyönyörű perzsa és belföldi szőnyeget, pompás kosztümöket, ruhákat, vászon és selyem szövést, nagyszerű kézimunkákat láttunk a strada Eminescu 34. szám alatti kiállítás két termében. Egész vasárnap telve volt a két terem érdeklődőkkel, akik elragadtatással szemlélték a szebbnél-szebb dolgokat.

A kiállítás egyik legszebb tárgya egy 3 1/2 x 2 1/2 méter méretű szőnyeg, amelyet Tulbure Elvira, Badean Mária, Lupei Iliana és Gábor Teréz készítettek kifogástalanul. Popescu Irina igazgatónő, aki évek óta kitűnő hozzáértéssel, nagy ambícióval és lelkiismeretességgel vezeti az intézetet, továbbá Milita Stela, Demetra Artinescu és Eufrozina Versan tanárnőket illeti az elismerés és dicséret a szépen sikerült kiállít-

tásért. A növendékek között főképpen a következők tűntek ki ügyességükkel és szorgalmukkal:

Az I. osztályban:

David Paulina, Serac Iosana, Clente Ana, Sabău Maria, Hedeșan Persida, Szeitler Irma, Hulea Florica, Stoica Minerva, Florea Maria, Damian Felicia, Crăciun Vioara, Grecu Maria, Crețu Lucretia, Cornea Victoria.

A II. osztályban:

Antal Ilonka, Săbău Eva, Orădan Ecát., Dan Ecát., Jivan Ecaterina, Horja Livia, Căprucean Tatiana, Tosea Terezia, Lupei Iulia, Colțău Felicia, Angheliri Maria, Betea Sionia, Indricău Iuliana, Gabor Terezia.

Harmadik osztályban:

Popovici Danița, Leptich Ecát., Albu Aurora, Cotoraci Slavica, Toma Ana, Lazar Maria, Cadău Elena, Sănătescu Maria.

A negyedik osztályban:

Ardeleanu Ofelia, Puta Viorica, Tulbure Elvira.

Új és használt zongorák

minden elfogadható árban kaphatók. Faix, str. Consistorului 25.

Ha jól és olcsón akar szórakozni, úgy keresse fel az

IPAROS-OTTHON

csapolt sör. Dankó Feri cigányzenekara hangversenyzik.

Pénzéből üz gunyt...

...ha nem játsza végig az Állami Osztály-sorsjáték mind az 5 osztályát. Ujítsa meg tehát még idejében sorsjegyét!

III-ik osztály huzása

1934 július 3-4.

Erdély legnagyobb főárusítása: **Banca Ilescu S. A. Cluj**

Vegyen Goldschmidt sorsjegyet!

vasárnap délután belefűlladt a Marosba
y tizenkétéves kisleány

Mihelyi virágkereskedő tanulóleányának tradédiája

vasárnap délután azzal küldte a fiatal tanulóleányát Mihelyi zloné aradi virágkereskedőnő, y ebédután siessen vissza az etbe, mert virágot kell hazavinn. Lelekére kötötte a leánykának, y ne menjen a strandra, mert ndóan féltette a strand után vádó tul élénk leányt, hogy valami eset éri. Délután Mihelyné mind elmetlenebbül várta a késlekedő ulóleányt, hogy kazaküldje vele megrendelt virágsokrot, de a kis git csak nem akart jelentkezni. óra után egy idegen lány álli be ijedt arccal a virágüzletbe. közölte Mihelynével, hogy kis Margit belefűlladt a Marosba

Megrendülve vette tudomásul a ágkereskedőnő a tragikus esetet, mely szomorú képét mutatja annak a lehetetlen sajnálatos állapotk, hogy milyen könnyen szedi ozatát Aradon a Maros, anélkül, gy a hatóság erősebb rendszabákkal venné elejét a halálos kimentelű baleseteknek.

A rendőrségi vizsgálat hamaromegállapította, hogy miként törtt a megdöbbentő szerencsétlen. Az áldozat mostohaapja: Kiss zsef, Tudor Vladimirescu ucca szám alatt lakó vízvezetéksező tett jelentést a rendőrségnek, onnan Plesu János rendőrkomi-

szár indított azonnal vizsgálatot. A kihallgatások során az apa elmondotta, hogy a szerencsétlen sorsu leány nagyon sietett az ebédvel, mert már két barátnője várta azzal, hogy fürdeni mennek. Amikor szép idő volt, mindig elengedték egyedül a Margitkát, mert okos és szőfogadó leány volt és mi mindig megparancsoltuk neki, hogy a mély vízbe nem szabad menni. Ugylát-szik, hogy a barátnői csábításainak nem tudott ellent állani. Ugyhallottam, hogy a két leány uszni akart, a megtanítani Margitkát. — val-lotta siró hangon a mostoha apa.

A rendőrség több tanut hallgatott ki az ügyben és az egyik szemtanu Plesu komiszárnak elmondotta, hogy arra lett figyelmes, hogy a Hajósház melletti ingyénfürdő közelében a Maros közepetáján három kislány a habokkal küzködve segítségért kiáltozott, mire a katona fürdő felől két fiatal ember sietett a hullá-mokkal harcoló kislányok segítségére.

Rövid küzdelem után kettőt a partra mentettek, a harmadikat nem sikerült kimenteni, mert a víz alá merült és többé fel sem bukkant.

A tragikusvégű kisleány mindösz-sze 12 éves volt. A holttestet még nem vetette ki a Maros.

LÖBL kölcsönkönyvtár, Arad.
Havi olvasási díj 40 lej.
Összes ujdonságok állandóan kaphatók

Nyaralásra vállal 10-15 éves gyermekeket
uricsalád a Hegyalján. Havi teljes ellátás 1200 lei. Cim a kiadóban.

ELSŐRENDÜ bécsi keresztthuros zongora olcsón eladó. Cim a kiadóban.

JÓFORGALMU fűszerüzlet lakással és berendezéssel átadó. Cim a kiadóban.

Joghurt
esiliagvédjeggyel valódi
ARADI TEJCSARNOK

Vața de jos (Alváca)

kénes és szénsavas hőgyógyfürdő.

szusz, rheuma, köszvény, ischias és különféle női bajoknál zenzációs gyógyhatás. **Erdély legolcsóbb gyógytelepe!**
allandó zene. Kitűnő konyha. Pormentes hegyi levegő.
Orvosi ellenőrzés. Pensio rendszer. Teljes napi ellátás
100-tól. Prospektust készséggel küld az Igazgatóság.

A fürdő-vendéglőben kitűnő konyha Antalík Béla kiváló vezetése alatt. Diétikus étkezés, mérsékelt árak.

Pirosky fodrász szalon
str. M. Corvin 2
Ondolálás .. 10 L. || Hajmosás .. 8 L.
Hajvágás .. 8 L. || Manikűr.... 8 L.
Cosmetica Rádió
Uraknak olcsó kiszolgálás!

— **Orvosi hír.** Dr. Wiesel ismét rendel. Str. Turnului 3. A Central-mozgóval szemben.

Vegyen Mentő sorsjegyet!
1 drb. 50.— lej. Főnyeremény 250.000.— lej.
Kapható minden trafikban.
Főelárusító:
GOLDSCHMIDT BANK r.t.

Kitűnően sikerült az aradi lóverseny

Az aradi Lovaregylet vasárnap délután a vári hippodromban kitűnően sikerült lóversenyt rendezett, amely a szokottnál is nagyobb publikumot vonzott. A közönség győnyörködve nézte végig a nívó versenyszámokat, amely a következő eredményeket hoztu:

Díjlovaglás: 2. Ilescu Z. kapitány 2. Enescu kapitány, 3. Florescu főhadnagy, 4. Macarie főhadnagy, 5. Constantinescu főhadnagy.

Köueyü vadászok aversenye: 1. Sgarbura főhadnagy, 2. Iovanescu őrnagy, 3. Petrovici főhadnagy, 4. Parvu főhadnagy, 5. Balasa főhadnagy, 6. Stefanescu kapitány.

Az I. Divízió kupájáért: 1. Tzopescu főhadnagy, 2. Bradiu főhadnagy, 3. Negoescu főhadnagy, 4. Hintia főhadnagy, 6. Tudoran főhadnagy.

„Lupta Regimentilor”: 1. (Pop Cicio István kupa) 1. Sibiu tüzérszkola, 2. 13-as huszárok, 3. 1-es rosióri huszárok.

Nehéz vadászok: 1. Holder főhadnagy, 2. Ilescu kapitány.

— **Legideálisabb hashajtó, vértisztító, epehajtó a „Solvo” pirula, dr. Földes Béla gyógyszerháza, Arad.**

A Zimmermann Lajos cég az Avram Iancu tér 4 szám alatt lelevidált.

Uj üzletemet, nagy modern áruraktárral az Avram Iancu-tér és a Bucur uccák sarkán

a volt Royal (Pölzl) kávéház helyén megnyitottam.

Hatalmas raktár külföldi keztyű és egzotikus bőrökben

Vételkötelezettség nélkül tekintse meg áruraktáramat

URANIA

Telefon: 480.

Ma hétfőn 7¹/₂ és 9¹/₂ órakor utoljára

NAPSUGÁR AZ ÉGEN

Eggerth Márta

Hermann Thimig

Verebes Ernő

Minden előadás keretében föllép

Jároka Laci

a 8 éves csodaprimás

uj műsorral

Jón:

Dolly Haas

Jón:

— **Orvosi hír.** Dr. Krepil fogorvos értesíti pácienseit, hogy a nyári hónapok alatt délelőtt 9—2-ig rendel. Str. Horia 8.

Értesítés

Értesítjük a n. é. közönséget, hogy 1934 július 1-én az Arad—Nadlac-i vonalon a következő menetrend lép életbe:

Indulás Aradról

5:30, 14, 15:30, 18 órakor.

Indulás Nadlacról

5:30, 6:30, 12, 18 órakor.

Jároka Laci az Urániában

ma hétfőn bucsuzik Aradváros közönségétől.

A gyermekprimás annyira meghódította a közönséget, hogy az Urania hétfői előadásaira már vasárnap történtek jegyelőjegyzések.

Lacika bucsuzóul eljátsza minden mozilátogató kedvenc nő-táját.

Kivégzés mérgeggázzal

Newyork. Amerikában megtörtént az első mérgeggázzal végrehajtott kivégzés. Cannon-Cityben, Colorado államban ezzel az új módszerrel végeztek ki szombaton egy rablőgyilkost, aki néhány hónappal ezelőtt megölt és kifosztott egy környékbeli farmert Colorado állam parlamentje nemrégiben törvényjavaslatot szavazott meg, amelyben kimondotta, hogy a halálbüntetést ezentul nem villamosszékkal, hanem mérgeggázzal hajtják végre. A cannon-cityi gyilkos volt az első, akit a törvény életbeléptetése után halálraítéltek.

— **Felkérjük** az aradi „Gutenberg Dalkör” működő tagjait, hogy a július 15-én rendezendő nagy kerti ünnepélyre való tekintettel, csütörtökön este 8 órakor a dalórán okvetlen megjelenni sziveskedjenek.

— **Az Aradi Jótékonycélu Bur asztaltársaság** július hó 7-én, szombaton este 9 órai kezdettel a Perényi-féle „Elit” vendéglő kerthelyiségében (str. Calvin 36 sz.) táncal egybekötött társasvacsorát rendez, amelyre a nagyérdemű közönséget, az asztaltársaság tagjait és azok családját ezuton meghívja a **vigalmi bizottság.**

Döntetlen az AMEFA (AMTE)-CFR mérkőzés és selejtező kérdése a nemzeti bajnokság A) csoportjába

AMEFA (AMTE)—CFR 0:0

Nemzeti bajnokság A) csoport. Gloria CFR pálya. 3000 néző. Bíró Dr. Tunea

Csapatok: **AMEFA (AMTE):** Bugarin—Reinhardt, Csajka—Lingurán, Dvorsák, Tóth—Gerold, Szinder, Blaskovits, Karabell, Podrusek. **CFR:** Theimler—Rosculeț, Ujlaki—Radu, Wetzer II., Cuiedan—Stanescu, Vintilla, Barbu, Gaiducovic, Attila.

A játékot a CFR kezdi és az első támadást az aradi együttes vezeti, de Blaskovits faultja miatt eredménytelen az akció. A CFR nyomul fel ezután és támadást támadásra halmoz, de az AMEFA védelem sziklaszilárdan áll a lábán. Stanescu hibáz nagy helyzetből, majd kettős eredménytelen korner az aradi kapu előtt. Lingurán hosszú lövése veszélyeztet, de Theimler pariroz. Blaskovits és Podrusek

hibáznak biztosnak látszó helyzetben, majd a 30. p. korner a CFR kapuja előtt és a sarokrugás közben Thwimlery gyomronboxolja Szindert, aki kerek egy percig játékkép-telen. Gerold jó befutás után rosszul ad, az utolsó percben pedig Podrusek hibáz.

A második félidőben a CFR a többet támadó, de a csatársor sokat kombinál. A bucurestiek meglehetősen durvák, különösen Wetzer II. és a brutális Radu, aki többszöri bírói figyelmeztetésben részesül. A 10. p. AMEFA korner Rosculeț tisztáz, majd Vintilla átadásából Stanescu lövése kerül kapu mellé. A 26. p. Bugarin Vintilla, majd Barbu labdáit menti nagy lélekje-

lenléttel és önfeláldozással. Két perc múlva eredménytelen CFR korner, majd Attila beadását fogja a kitűnő aradi kapus. A 39. p. Barbu átadásával Attila jó helyzetbe kerül, de közelről a kapufát találja. A 42. p. Wetzer hendsze miatt eredménytelen büntető.

A mutatott játék alapján a döntetlen eredmény reális. A CFR csapata ugyan többet támadott, de a csatársora csak a mezőnyben mutatkozott jónak. A fedezetsorban Wetzer II. csak egy félidőig volt jó, a védelemben pedig különösebb teljesítményeket nem nyújtottak a játékosok. Az AMEFA csapatában a védelem volt a legjobb, különösen Bugarin [kapus, aki a mezőny leg-

jobbja. A hátvédek, valamint a 1. fok is elismerésreméltó akarás és szorgalommal küzdöttek, de a támadósor munkája nem volt fogástalan. Itt csak Blaskovits emelkedett ki. Dr. Tunea bíró sokat bázott mindkét fél terhére.

A nemzeti bajnokság A) csoportjában most a helyzet a következő:

1. Venus	13	8	1	4	38	23
2. Crisana	12	7	3	2	28	15
3. AMEFA	14	7	3	4	26	22
4. Chinezul	14	8	—	6	31	25
5. CFR	13	7	2	4	28	17
6. Universitate	13	7	1	5	30	17
7. Brasovia	13	1	2	10	18	51
8. Tricolor	14	1	2	11	14	45

Az Intelegerea (Egyetértés) nyerte az első osztályozó mérkőzést

Intelegerea (Egyetértés)—Soimi CFR 2:1 (1:0)

Arad. A másodosztályu bajnokság győztese az Intelegerea csapata a Gloria sporttelepén mérkőzött az elsőosztályu bajnokság utolsó helyezettjével a Soimi CFR csapataival az osztályozó mérkőzések során. A meccset megérdemelten nyerte az egységesebb és sokkal jobb futballt játszó Intelegerea és valószínű, hogy a második selejtező mérkőzésen, amely június 29-én lesz megtartva győzni fog és így az Intelegerea fog bekerülni az első osztályba. A csapatok a következő összeállításban kezdték a mér-

közést. **Intelegerea:** Hegedűs, Bandur, Kéri, Brandenburg, Kiss, Farkas I, Merkli, Sajti, Orodan, Nagy, Farkas II. **Soimi CFR:** Meret, Taflan, Dondea, Demian, Julian, Balogh, Popian, Procurar, Negrea, Naghiu, Feier. A mérkőzés nagy iramban indul. Az 5. percben Brandenburg szép büntető rugása a kapufáról pattant ki. Gólgyanus volt, de a bíró nem adta meg. Az Intelegerea nagyon szépen játszik, a 40. percben Orodan szöktette Farkas II-t, a szélső lefutott és éles lövéssel szerezte meg a vezetést je-

lentő gólt (1:0). A második félidőben a Soimi CFR kiegyenlített Negrea szép lövése révén. A győztes gólt nagy harc indult meg és ezt az Intelegereának sikerült elérnie a 45. percben Orodan révén. A győztes csapat nagyon jól játszott, egyénileg Kiss, Brandenburg a két hátvéd és a két szélső vált ki az együttesből. A Soimi CFR energikusan küzdő csapatából Meret kapus, Balogh, Negrea és Taflan vált ki. Macean bíró nagyon jól vezette a mérkőzést.

Vidéki eredmények: Thsoara. Chinezul—Mures 4:1 (4 barátságos). Resita: UDR—Rovi Grivita 4:2 (1:2), ligabajnoki. Lug CAT (TAC)—Vultur 7:0 (4:0). Odea: CAC (NAC)—Bohemians (Prág 6:1 (2:1)). Bukarest: Ripensia—ventus 2:1 (0:0), nemzeti bajnoks. Cluj: Universitate—Tricolor 2 (1:0).

Egyéb aradi eredmények: Gloria CFR II—Decebal 21:0 (8:0), AMEFA II—Titanus 9:2 (4:0). Ikoah törpe—Vulturul törpe 2:2 (2:0), CAA ifjusági—Transilvania jusági 5:5 (2:1). Gloria CFR törpe CAA törpe 3:0 (0:0). CAA—Lyra (5:1). CAA II—Lyra II 5:2 (3:1).

Egyéb külföldi eredmények. Budapest: ETC FC 2:0 (0:0) selejtező mérkőzés. Szeged: KEAC Postás 2:1 (1:1). Budapest—TOKO USC—Elektromos 1:0. Magyar antór bajnoki elődöntők, amely alapján a KEAC és a Tokod U. játszanak a magyar amatőr bajnokság döntőjében.

Vízipóló eredmények. Budapest: III Kerület—UTE 2:1 (1:0). MAC—SzUE 2:1 (1:0), MTK—F. 4:3 (1:1).

Szeiller József borbély és fodrász terméke
Str. Bratianu 2. Minorita-palota

Higienikus! Olcsó! Pontos

Könyv, Plakát, Ujság

legolcsóbban

Lovrov

nyomdában.



Bul. Reg. Ferdinand 5 sz.

Az Újpest tovább jutott, a Bocskai kiesett a Középeurópai Kupa küzdelmeiből

Budapest. Ismeretes, hogy a Középeurópai Kupa mérkőzéseinek második fordulóján Bécsben szombaton a Ferencváros győzött a Florisdorf ellen és így tovább jutott. A Hungária legyőzte szombaton a Sparta csapatát Prágában és így a Sparta és Hungária csapatai között harmadik mérkőzés válik szükségessé. A vasárnapi meccsek során Budapesten az Újpest 2:1 arányban győzött a bécsi Austria felett és tovább jutott. Debrecenben a Bocskai győzött a Bologna FC ellen, de miután Bolognában a Bologna FC 2:0-ra győzött, így jobb gólarányával az olasz együttes jutott tovább. Bécsben a Rapid 4:2-ös sima győzelmet aratott a prágai Slavia felett, ezek szerint a Slavia kiesett. Nápolyban a Napoli 2:2 arányú döntetlenre játszott a bécsi Admirával és tekintettel arra, hogy a bécsi meccs is döntetlen volt, egy harmadik meccs válik szükségessé. Milanóban prágai jelentések szerint a Kladno 3:2 arány-

ban győzte le az Ambrosiana együttesét. A prágai jelentést fentartással közöljük. Norinoban a Juventus 1:0-ra győzte le a cseh Teplitz csapatát. A szombat-vasárnapi kupaforduló után a következő csapatok

kvalifikálták magukat az elkövetkezendő kupaküzdelmekre: Ferencváros, Újpest, Bologna, Rapid, Kladno, Juventus és a Hungária-Sparta, valamint a Napoli-Admira meccsek győztes,

Barátságos mérkőzések Aradon

Hakoah—Transilvania 3:0 (0:0)

Arad. A két csapat a következő összeállításban játszott vasárnap délelőtt az Unirea pályán nagy hőségben barátságos mérkőzést. Hakoah: Popovits, Besesek II, Besesek III, Grünfeld, Albert, Krauser, Seruga I, (Seruga II), Grosz, (Ivánka), Kremer, Wertheim, Seps. Transilvania: Turi, Horváth, Illin, Hess, Mihájlovits, Gábor, Soki, Csizsár, Nemsotzki, Nicoara, Filimon. A mérkőzés góljait Kremer (2) és Seps lőtték. A győztes csapatban a közvetlen védelem volt a legjobb csaptrész, a fedezetsorban Albert és

Grünfeld jeleskedtek. A csatársor legjobbja Ivánka volt, mellette Kremer tűnt ki. A Transilvania együttesében a fedezetsor és a közvetlen védelem volt nagyon jó.

Gloria CFR—Unirea 8:1 (3:1)

Barátságos tréningjellegű mérkőzést játszott a két csapat és a Gloria technikai fölényével biztosan nyerte a meccset. Az „Ehrególt” előre szerezte meg az Unirea a 16 p. Sirkó lövéseivel, de hat perc múlva már Marienut egyenlített és a félidő további góljait is ő lövi a 30 és a 36 percben. A második félidőben már az 5 p. Faur II góloz. A 7. p. Fodor, a 12. p. Marienut lövései hoznak eredményt, az utolsó két gólt pedig a 15. és 27. p. Fodor szerzi meg Igna beadásaiból. Ezután Igna akar gólt lőni, de nem sikerül neki és Auer bíró a rekkenő hőségben a 42. p. lefújja a já-

Gépműhely. Vas- és fémöntőde. Precíziós szerszámok készítése.

ASSAEL LÁSZLÓ

Arad, Calea Radnei 35.

Gyártom a mezőgazdaság összes gépeit. Kenderfeldolgozó gépek. Malomberendezések saját modellem után készülnek.

MŰLAKATOSSÁG!

Ma hétfőn

Remo, az ördögtigris!

Nagyobb, mint Tarzan!

CORSO MOZGÓ

Vig operett történet

Ort János titka!

Karl Ludwig Diehl, Paul Hörbiger

Nyomatott Lovrov & Co. könyvnyomdájában Aradon.